AMERIKAI TÍPUSÚ HŰTŐSZEKRÉNY

FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNY ÉS TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ

Modell:

RS20B*
RS20C*
RS20N*
RS20V*
RS20S*

- Kérjük, a készülék használatba vétele előtt gondosan olvassa át ezt a kézikönyvet, és tartsa biztonságos helyen későbbi tanulmányozáshoz.
- Kérjük, tartsa be a kézikönyvünkben megadott kezelési útmutatásokat és elővigyázatossági szabályokat, mielőtt a készüléket használni kezdi.
- Termékeinket folyamatosan fejlesztjük, a változásokról egyéb tájékoztatást nem küldünk.

SAMSUNG

Szabadon álló készülék

Tartalomjegyzék

BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK 1
KEZELÉSI ÚTMUTATÓ 3
A KÉSZÜLÉK ELŐKÉSZÍTÉSE HASZNÁLATRA 3
A KÉSZÜLÉK JELLEMZŐI 3
VEZÉRLŐPANEL 4
HŐFOKSZABÁLYOZÁS 5
A HŰTŐSZEKRÉNY ÁTTEKINTÉSE 6
JÉG KÉSZÍTÉSE 7
ÉLELMISZERTÁROLÁSI ÚTMUTATÓ 8
A TARTOZÉKOK KISZERELÉSE A FAGYASZTÓBÓL 10
A TARTOZÉKOK KISZERELÉSE A HŰTŐBŐL 10
A TARTOZÉKOK TISZTÍTÁSA 11

TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ *12*
A HŰTŐSZEKRÉNY TELEPÍTÉSE 12
AZ AJTÓK BEÁLLÍTÁSA 14
HIBAELHÁRÍTÁS 15

Kézikönyvünk tartalma három modellre épül:
RS20B*/RS20C*/RS20N*/RS20V*/RS20S*
A három modell hasonló konstrukciójú, ezért kézikönyvünkben az RS20B* modellt helyezzük előtérbe.

VIGYÁZAT

- A készüléket a fizikailag vagy szellemi képességeikben korlátozott személyek nem használhatják (ideértve a gyerekeket is), ill. azok, akik nem rendelkeznek megfelelő gyakorlattal vagy ismeretekkel kivéve, ha ezeket a személyeket egy megfelelő személy felügyeli, aki felelős és vigyáz is egyben személyes épségükre.
- Vigyázzon, nehogy a gyermekek játsszanak a készülékkel.

BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK

FIGYELMEZTETÉS

- Kérjük, a hűtőszekrény használatba vétele előtt gondosan olvassa át ezt a kézikönyvet, és tartsa biztonságos helyen későbbi tanulmányozás céljára.
- Az Ön által vásárolt hűtőszekrény jellemzői kismértékben elérhetnek a kézikönyvünkben leírtaktól, mivel az alábbi útmutatások több modelre vonatkoznak.
- Gyermekek és magukra ügyelni nem képes személyek csak felügyelet mellett használhatják.
- Ügyeljen a gyermekekre, ne hagyja őket a hűtőszekrénnyel játszani.
- Az R600a és R134a hűtőszekrény. Nézze meg a hűtő hátulján a kompresszorra és a hőmérsékletre vonatkozó jelzéseket, hogy tájékozódhasson a hűtőszekrény hűtőközegéről.

Vigyázat! / Figyelmeztető jelzés

FIGYELMEZTETÉS	Sérülést vagy halált okozhat
VIGYÁZAT!	Személyi sérülést vagy anyagi kárt okozhat

FIGYELMEZTETÉS

Soha ne dugaszoljon több elektromos készüléket ugyanarra a többfunkciós aljzatra.
- Ellenkező esetben tűzveszély állhat fenn.

Ügyeljen arra, hogy az aljzat ne legyen a hűtőszekrény hátoldalához túl közel, hogy az aljzat meg ne sérüljön.
- A sérült aljzat túlmelegedhet és tüzet okozhat.

Ügyeljen arra, hogy víz ne ömöljön és ne folyjon rá a hűtőszekrényre.
- Áramütés veszélye áll fenn.

Szpréjt ne használjon a hűtőszekrény közelében.
- Ez robbanás- és tűzveszélyes.

Ne helyezzen nehéz tárgyat a hálózati kábelre.
- Ez rövidzárlat és tűz veszélyét teremti meg.

Nedves kézzel ne húzza ki a dugaszt.
- Ezzel áramütés veszélyének tenné ki magát.

Vízzel telt edényt ne helyezzen a hűtőszekrény tetejére.
- A kiömlő víz tűz és áramütés veszélyét hordozza magában.

Ne telepítse a hűtőszekrényt nedves helyre vagy olyan helyre, ahol könnyen érheti víz.
- Ha az elektromos részeknél szigetelési hiba adódik, áramütés vagy tűz veszélye áll fenn.

Illékony vagy gyúlékony anyagokat tilos a hűtőszekrényben tárolni.
- Benzin, hígító, etanol, éter, LP gáz és hasonló anyagok hűtőszekrényben történő tárolása robbanásveszélyes.

Egyéb jelzések

	Soha ne tegye!
	Soha ne távolítsa el!
	NE érintse!
	Betartandó
	A hálózati kábelt ki kell húzni az aljzatból
	Az áramütés elkerülése végett csatlakoztatni kell a földelést
	Barátságos emlékeztető

Ne szedje szét és ne javítsa sajátkezűleg a hűtőszekrényt.
- Ezzel tűzveszély, üzemzavar és személyi sérülés kockázatának tenné ki magát.

Ne cserélje ki a LED lámpát saját maga; kérjük, sz ükség esetén lépjen kapcsolatba a javító szakemberekkel.Győződjön meg arról, hogy a LED lámpa típusa megegyezik az eredetivel.Legyen ó vatos, ne törje el a lámpaburát.

A készülék kiselejtezése előtt az ajtót és a hűtőszekrény gumitömítését ki kell szerelni.
- Ezzel megelőzi, hogy gyermekek a hűtőszekrénybe záródjanak.

A hűtőszekrényt földelni kell.
- A hűtőszekrényt földelni kell, hogy megelőzzük az áramszivárgás által okozott többletfogyasztást és áramütést.

A földelést tilos gázcsőre, telefonvonalra vagy villámhárítóra kötni.
- A nem megfelelő földelővezeték áramütést okozhat.

FIGYELMEZTETÉS

- A hűtőszekrény szellőzőnyílását és csatornáját az eltömődés elkerülése végett tartsa tisztán.
- A gyártó ajánlása szerint távolítsa el a zúzmarát. Ehhez tilos mechanikus eszközt vagy egyéb módszert használni.
- Tilos a hűtőrendszert és az elektromos áramkört megrongálni.
- A hűtő belsejében csak a gyártó által ajánlott elektronikus készüléket használja.
- Ne lépjen rá az alsó lábburkolatra.

BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK

VIGYÁZAT

Ne tegyen a hűtőszekrénybe túl sok élelmiszert.

- Az ajtó nyitásakor kieső élelmiszer személyi sérülést vagy anyagi kárt okozhat.

Ne tároljon palackokat vagy üvegedényeket a fagyasztóban.

- Ha azok tartalma megfagy, az üveg széttörhet és személyi sérülést okozhat.

Ha az aljzat kilazult, ne dugaszolja rá a dugaszt.

- Áramütés veszélye áll fenn.

A hálózati kábelt a dugaszánál fogva húzza ki.

- A sérült kábel zárlatot vagy áramütést okozhat.
- A sérült kábelt a gyártóval, felhatalmazott szervizzel vagy képzett szakemberrel kell kicseréltetni.

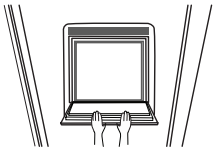
A hűtőszekrény tetején semmit ne tartson.

- Az ajtók nyitásánál vagy csukásánál a tetejére helyezett tárgy leeshet, és személyi sérülést vagy anyagi kárt okozhat.

A fagyasztóban ne tartson gyógyszert, kísérleti anyagokat és más hőmérséklet-érzékeny anyagokat.

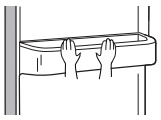
- A tárolni szándékozott termék címkéjén ellenőrizze, nem tilos-e azt hűteni.

- Ne hagyja, hogy gyermekek az ajtópolcba kapaszkodjanak.



- Ne hagyja, hogy gyermekek a készülék polcaiba kapaszkodjanak.

- Ne hagyja, hogy gyermekek az oldaltárolóba vagy az ajtóba kapaszkodjanak.



A Kiotói Egyezmény hatálya alá tartozó, fluorral vegyített, üveghá zhatást okozó gázt tartalmaz.(RS20N*)

Hermetikusan tömített rendszer.(RS20N*)

A gázokat ne engedje a légkörbe!(RS20N*)

Hűtőközeg típusa: R-134a (RS20N*)

Mennyiség: 0.19 kg (RS20N*)

Globális felmelegedési potenciál (GWP): 1300 (RS20N*)

VIGYÁZAT

A hűtőszekrény hűtését a hűtőközeg biztosítja, amelyet speciális eljárással töltenek a készülékbe.
Ügyeljen arra, hogy a hűtőszekrény mögötti csövek ne sérüljenek meg.

A hűtőszekrényben egy kevés magas hőmérsékletű, környzetbarát izobután hűtőközeg és gáz van, de ezek nagyon gyúlékonyak.
Óvatosan bánjon a hűtőszekrénnyel, hogy szállítás vagy telepítés közben meg ne sérüljön a hűtőrendszer.

A csövekből kiszivárgott hűtőközeg meggyulladhat vagy szemsérülést okozhat. Ha a hűtőközeg szivárgását észleli, tartson távol minden olyan tárgyat, amelytől a hűtőközeg tüzet foghat, és szellőztesse néhány percig a helyiséget.

- A hűtőszekrény elhelyezésére szánt helyiség méreteit a hűtőszekrényben lévő hűtőközeg mennyisége alapján kell meghatározni, hogy a csövekből szivárgó hűtőközeg a levegővel keveredve ne alkothasson gyúlékony elegyet.
- A hűtőszekrény elhelyezésére szánt helyiség méreteinek kiszámításánál köbméterenkét 8 g R600a típusú hűtőközeget kell figyelembe venni. A hűtőszekrényben lévő hűtőközeg mennyiségéről a hűtőszekrényben található instrukciók alapján tájékozódhat.
- Ne kapcsolja be a hűtőszekrényt, ha sérülést talál benne. Kérjük, vegye fel a kapcsolatot a forgalmazóval vagy egyik javítóközponttal.

Ha rendellenes zajt hall, rendellenes szagot érez vagy füstöt észlel, azonnal húzza ki a hálózati kábel dugaszát, és vegye fel a kapcsolatot a legközelebbi Samsung szervizzel.

Ne tegye a kezét a készülék alatti térségen belülre.

- Az éles szélek személyi sérülést okozhatnak.

Nedves kézzel ne érintse meg a fagyasztó belső falát vagy a fagyasztóban tárolt termékeket.

- Fagyási sérülést szenvedhet.

Amikor a hálózati dugasz érintkezőit az idegen anyagoktól megtisztítja, semmiképpen ne tegye azt vizes vagy nedves ronggyal.

- Égési sérülés vagy a tűz veszélye áll fenn.

Ha el kívánja mozdítani a hűtőszekrényt, a hátoldalán lévő fogantyúnál és az aljánál fogja meg.

- Ha a készülék hálózati dugaszát kihúzta, a visszadugaszolással várjon még legalább öt percet.

Ha hosszú ideig nem szándékozik használni a hűtőszekrényt, húzza ki a hálózati dugaszt.

- A szigetelés megsérülése tüzet okozhat.

A KÉSZÜLÉK ELŐKÉSZÍTÉSE HASZNÁLATRA

Az alábbi lépések befejeztével a hűtőszekrénynek teljesen üzemkész állapotban kell lennie. Ha mégsem üzemkész, ellenőrizze az áramellátást és az áramforrást.
Ha kétsége merül fel vagy gondja adódik, keresse a legközelebbi SAMSUNG szervizt.

1 A szállítási célból kivett polcokat és tartályokat helyezze a megfelelő pozícióba (ld. a 8-9. oldalt).

2 Tisztítsa meg a fagyasztót/hűtőszekrényt és tartozékait a csomagolás és szállítás közben rárakódott portól (ld. a 9. oldalt).

3 Ha a hűtőszekrény rá van kapcsolva az elektromos hálózatra, a belső világításnak minden ajtónyitásnál ki kell gyulladnia.

4 Állítsa a hőfokszabályozót a legalacsonyabb hőmérsékletre, majd várjon egy órát.
A hűtőszekrénynek nem elég csak enyhén lehűlnie, a kompresszornak egyenletesen és zümmögő hangot adva kell járnia.

5 Amint a hűtőszekrény hőmérséklete kellően alacsonnyá válik, helyezhet bele élelmiszert.
Kérjük, tartsa szem előtt, hogy a hűtőszekrénynek a bekapcsolás után néhány órára van szüksége a megfelelő hőmérséklet eléréséhez.

MEGJEGYZÉS

A készülék áram alá helyezése előtt ellenőrizze a feszültséget, az elektromos vezetéket és az aljzatot, hogy elbírják-e a 10 A feletti áramkört.

JELLEMZŐK

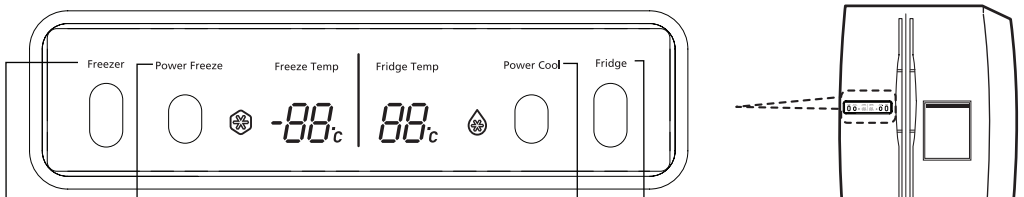
Multi- flow (többirányú levegőáramoltatásos) rendszer
- A hűtőlevegő minden szellőzőnyíláson keresztül áramlik.
  Ettől egyenletesebb lesz a hűtés a hűtőszekrény belsejében, és a benne tárolt élelmiszer sokáig friss marad.

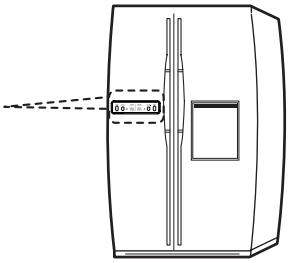
Nagyobb páratartalom az élelmiszer frissen tartásához
- Az élelmiszert, gyümölcsöt és zöldséget hosszabb ideig tarthatja frissen, mert a hűtőszekrényben nagy páratartalmú hűtőlevegő kering.

Nyitott ajtóra figyelmeztetőjelzés
- Ha a hűtőszekrény ajtaját két percnél hosszabb ideig tartja nyitva, a készülék automatikusan hangjelzést ad.
  Ez a funkció energiatakarékossághoz és a tárolt élelmiszer frissességének megóvásához segíti hozzá.

Oldaltároló
- A gyakran elérni kívánt élelmiszerek és italok itt kényelmesen tárolhatók, és a készülék kevesebb hideg levegőt veszít.

VEZÉRLŐPANEL (RS20B*/RS20C*RS20V*/RS20S*)





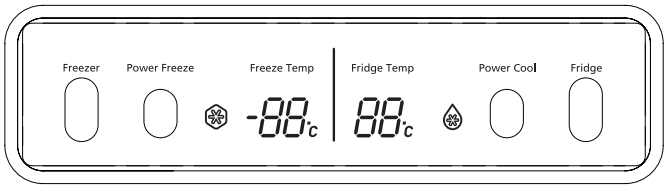
Fagyasztás rásegítő
Felgyorsítja a fagyasztóban a fagyasztási folyamatot.

Hűtés rásegítő
Felgyorsítja a hűtőben a hűtési folyamatot.

Fagyasztó
A fagyasztási hőmérsékletet ennek a gombnak a többszöri lenyomásával állíthatja be -14 °C és -25 °C között.

Hűtő
A hűtési hőmérsékletet ennek a gombnak a többszöri lenyomásával állíthatja be 1 °C és 7 °C között.

DIGITÁLIS KIJELZŐ



Freeze Temp (Fagyasztási hőmérséklet): a pillanatnyi fagyasztási hőmérsékletet mutatja.Hűtési hőmérséklet: a pillanatnyi hűtési hőmérsékletet mutatja.

Fagyasztás rásegítő

- Ez a jelzőlámpa a Power Freeze (Fagyasztás rásegítő) gomb megnyomására gyullad ki. Ha ezt a gombot megnyomja, a fagyasztó gyorsabban hűl le a kellő hőmérsékletre.
- A gomb újbóli megnyomásával kikapcsolhatja a Power Freeze (Fagyasztás rásegítés) módot.

Hűtés rásegítés

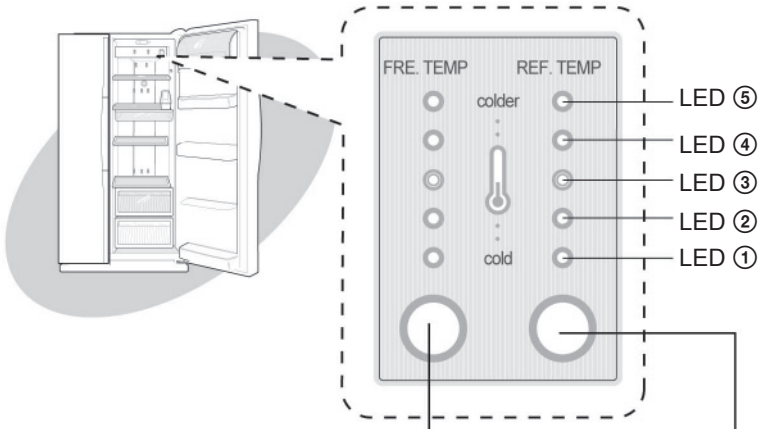
- Ez a jelzőlámpa a Power Cool (Hűtés rásegítés) lenyomásakor gyullad ki. Ha ezt a gombot megnyomja, a hűtő gyorsabban hűl le a beállított hőmérsékletre.
- A gomb újbóli megnyomásával kikapcsolhatja a Power Cool (Hűtés rásegítés) módot.

MEGJEGYZÉS

A készülék belső hőmérséklete megemelkedik, ha egyszerre nagymennyiségű meleg élelmiszert helyez bele, illetve ha az ajtókat gyakran nyitogatja vagy hosszú ideig hagyja nyitva.

Ha jelentős mennyiségű élelmiszert kell lefagyasztania, akkor állítsa a mélyhűtő hőmérsékletét a legalacsonyabb hőmérsékletre, mielőtt megnyomná a Fagyasztás rásegítő gombot.

HŐMÉRSÉKLETVEZÉRLÉS (RS20N*)



A FAGYASZTÓ HŐMÉRSÉKLETBEÁLLÍTÓ GOMBJA
A fagyasztási hőmérséklet beállításához nyomja meg többször egymás után a gombot; 1(hideg) és 9 (hidegebb) közti fokozatokat állíthat be.

A HŰTŐ HŐMÉRSÉKLETBEÁLLÍTÓ GOMBJA
A hűtési hőmérséklet beállításához nyomja meg többször egymás után a gombot; 1(hideg) és 9 (hidegebb) közti fokozatokat állíthat be

- Minél magasabb szintet állít be, annál alacsonyabb lesz a hőmérséklet a készüléken belül.

HŐFOKSZABÁLYOZÁS

FAGYASZTÓ

- A fagyasztási hőmérsékletet 1(hideg) és 9 (hidegebb) között bármelyik fokozatra állíthatja.
- Nyomja meg a FRE. TEMP (A FAGYASZTÓ HŐMÉRSÉKLETBEÁLLÍTÓ) gombját többször egymás után a kívánt fokozat beállításához.
  - A LED-ek minden fokozatnál kigyulladnak vagy kialszanak, ahogyan a táblázatban bemutatjuk.

Hűtő

- A hűtési hőmérsékletet 1(hideg) és 9 (hidegebb) között bármelyik fokozatra állíthatja.
- Nyomja meg a REF. TEMP (A HŰTŐ HŐMÉRSÉKLETBEÁLLÍTÓ) gombját többször egymás után a kívánt fokozat beállításához.
  - A LED-ek minden fokozatnál kigyulladnak vagy kialszanak, ahogyan a táblázatban bemutatjuk.

Fokozatbeállító táblázat

Referencia	Hideg → Normál → Hidegebb								
VILÁGÍTÓDIÓDA FELTÉTEL	⑤	⑤	⑤	⑤	⑤	⑤	⑤	⑤	●
	④	④	④	④	④	④	●	◐	●
● (Világít)	③	③	③	③	●	◐	●	●	●
○ (Nem világít)	②	②	●	◐	●	●	●	●	●
◐ (Villog)	●	◐	●	●	●	●	●	●	●
Fokozat	1	2	3	4	5	6	7	8	9

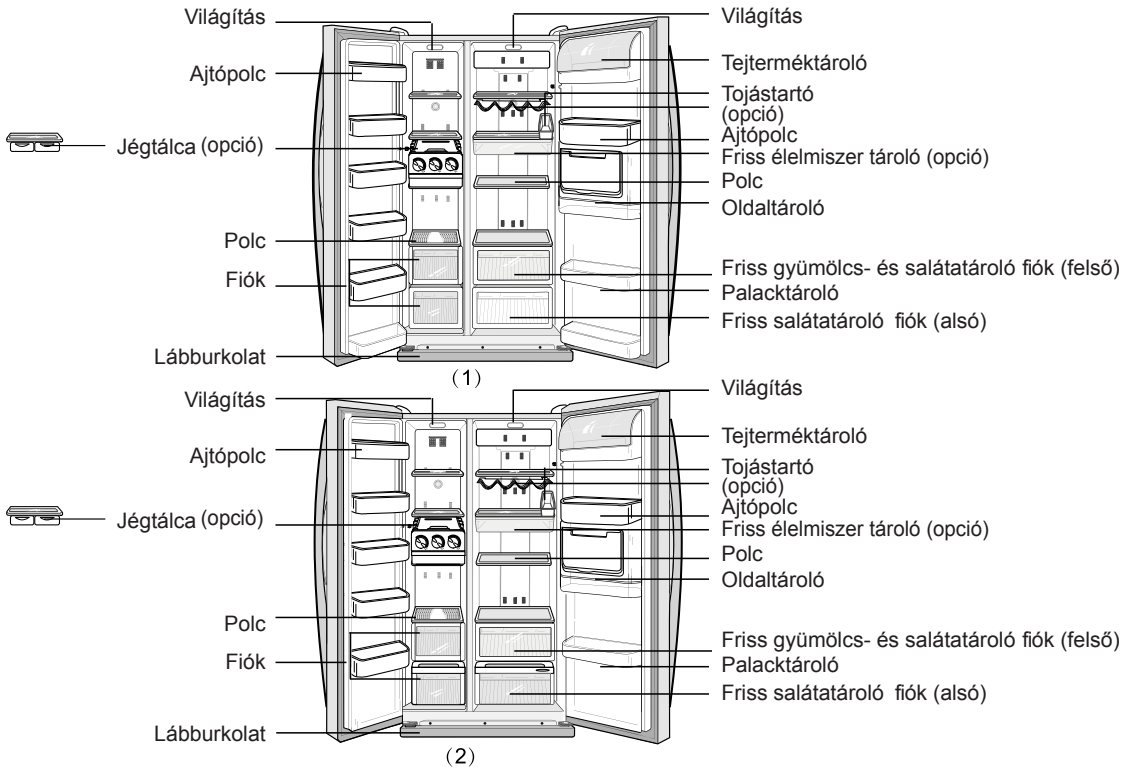
* A 2., 4., 6. és 8. fokozaton a (◐) szimbólummal jelölt világítódióda 5 másodpercnyi villogás után folyamatosan világít **(●)**.

MEGJEGYZÉS

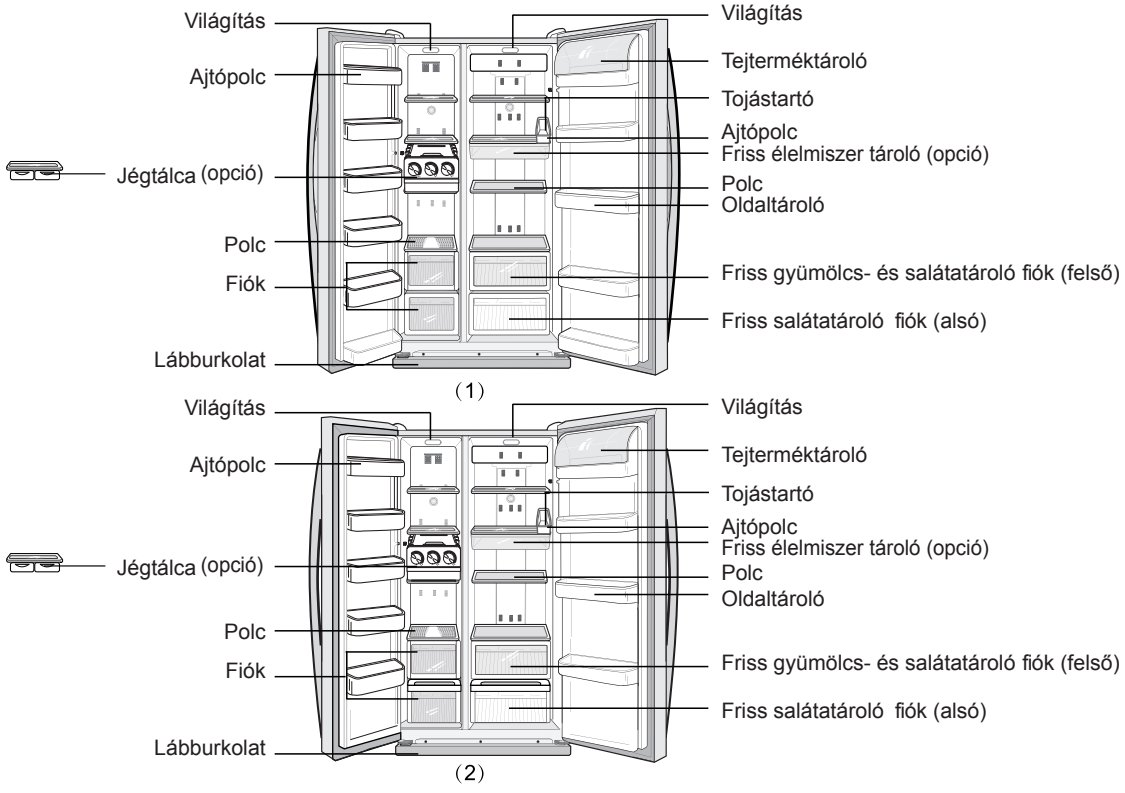
- Az ön kényelme érdekében a hűtő hőmérsékletét a gyárban beállítottuk.
- A hűtő hőmérsékletszabályzóját “NORMAL” (NORMÁL) állásba kell kapcsolni (5. fokozat: -20°C a fagyasztóhoz és 3°C a hűtőhöz), ha a hűtőszekrényt első alkalommal használja, vagy ha hosszú ideig ki volt kapcsolva.
- Ha áramszünet után az áramellátás helyreáll, ellenőrizze a hőmérsékletszabályzó állapotát. Javasoljuk, hogy az aktuális körülményeknek megfelelően állítsa be, a NORMAL (NORMÁL) fokozat az ajánlott.
- Ha nagyobb mennyiségű élelmiszert szeretne egyszerre lefagyasztani, akkor állítsa a fagyasztó hőmérsékletét a leghidegebb hőmérsékletre legalább 24 órával az é lelmiszer behelyezése előtt

A HŰTŐSZEKRÉNY ÁTTEKINTÉSE

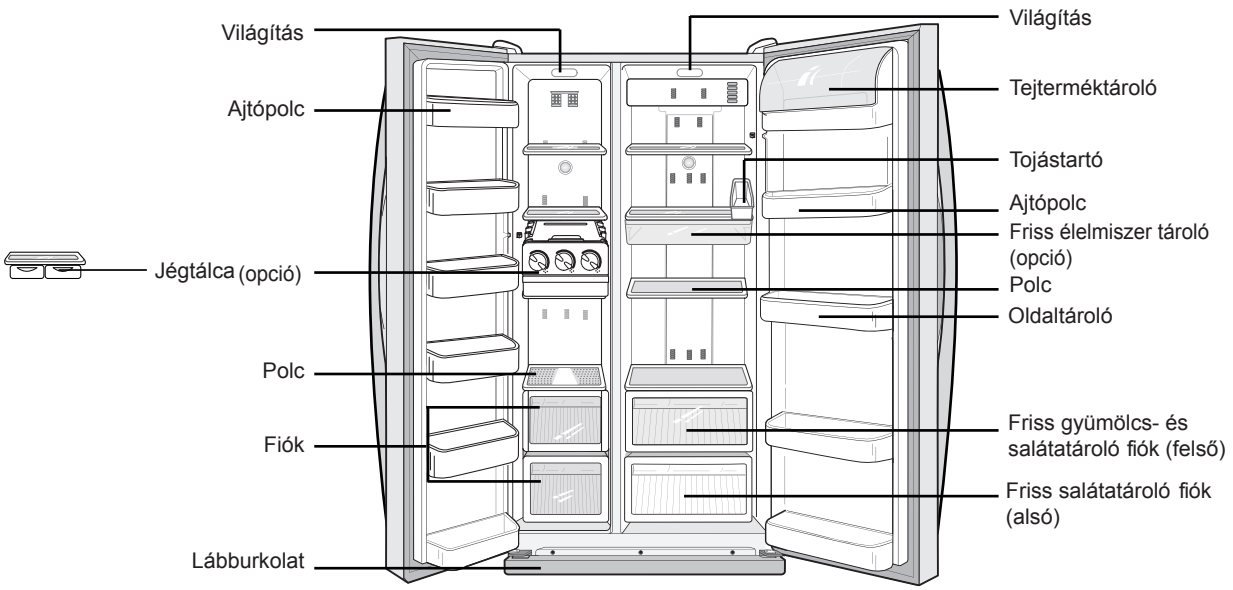
FAGYASZTÓ/HŰTŐSZEKRÉNY (RS20B*/RS20V*)



FAGYASZTÓ/HŰTŐSZEKRÉNY (RS20C*/RS20S*)

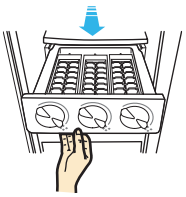


FAGYASZTÓ/HŰTŐSZEKRÉNY (RS20N*)

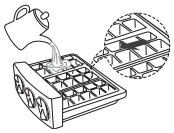


JÉGKOCKÁK KÉSZÍTÉSE

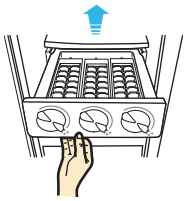
1 Húzza ki a jégtálcát.



2 A tálcát a rajta lévő jelzésig töltse fel hidegvízzel.



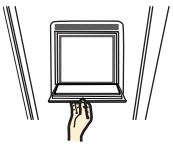
3 Tegye be a helyére.



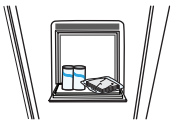
4 Ha a jégtálca gombját elfordítja, a jégkockák automatikusan az alatta lévő jégtároló rekeszbe esnek. Húzza ki a jégtároló rekeszt.

AZ OLDALTÁROLÓ HASZNÁLATA

1 Nyissa ki az oldaltároló ajtaját.

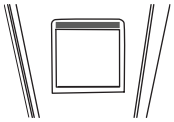


2 Tegyen az oldaltárolóra élelmiszert vagy italt.

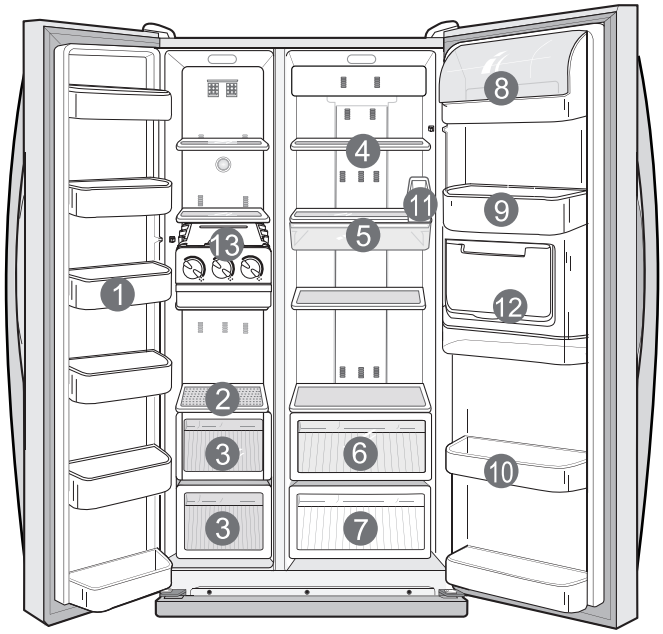


3 Az oldaltároló használata után vegye ki belőle az élelmiszert vagy italt.

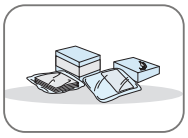
4 Csukja be az oldaltároló ajtaját.



ÉLELMISZERTÁROLÁSI ÚTMUTATÓ

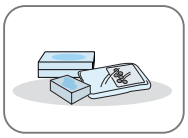


ÉLELMISZERTÁROLÁSI ÚTMUTATÓ



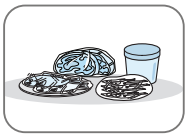
1 **Ajtópolc**

Kis egységenként csomagolt mélyhűtött élelmiszer tárolására.



2 **Hőkezelt üvegpolc**

Mindenféle fagyasztott élelmiszer tárolására.

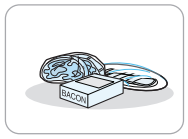


3 **Hús és szárazáru tároló**

Hús és szárazáru tárolására. A tárolt élelmiszert fóliával vagy alkalmas csomagolóanyaggal alaposan körbe kell tekerni.

4 **Hőkezelt üvegpolc**

- Biztonságosan használható.



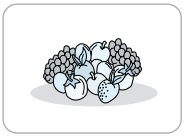
5 **Friss élelmiszer tároló (opció)**

- Megőrzi az élelmiszer ízét és hosszabb ideig frissen tartja azt.
  A friss élelmiszer tárolóban tárolhat sajtot, húst, gyorsételeket, halat vagy egyéb hamarosan felhasználni kívánt élelmiszert.

ÉLELMISZERTÁROLÁSI ÚTMUTATÓ

6 **Friss gyümölcs- és salátatároló fiók (felső)**

- Zöldségek és gyümölcsök tárolásához.
- Ebben a fiókban sokáig frissen marad az élelmiszer, mert fotokatalikus szagtalanító szűrő van mögötte.



7 **Friss gyümölcs- és salátatároló fiók (alsó)**

- Zöldségek és gyümölcsök tárolásához.
- Ebben a fiókban az élelmiszer viszonylag légmentesen tárolható, és a fagyasztóban tárolt más élelmiszerrel nem érintkezik, nem vesz át szagot, ezért megtartja eredeti ízét.

8 **Tejterméktároló**

- Zsíros élelmiszerek (pl. vaj, sajt) tárolására.

9 **Ajtópolc**

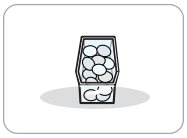
- Kis egységekben csomagolt tej, joghurt stb. tárolására

10 **Palacktartó**

- Különféle palackok és fémdobozok tárolására

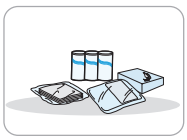
11 **Tojástartó**

- Tegye a tojásokat a tojástartó tálcába, majd helyezze a tálcát a hőkezelt üvegpolcra.



12 **Oldaltároló**

- Az élelmiszert és italt innen kényelmesen kiveheti.



13 Jégtálca

Jégkockák készítéséhez. Ha nem akar jeget készíteni, a hűtőszekrényen kívül is tarthatja.

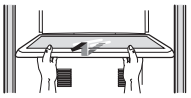
MEGJEGYZÉS

- Az 5°C-nál alacsonyabb környezeti hőmérsékleten tárolt élelmiszer megfagyhat.
- A készülék belső hőmérséklete megemelkedhet, ha egyszerre nagymennyiségű meleg élelmiszert helyez bele. A normál hőmérséklet általában huszonnégy óra múltán áll vissza.
- A bekapcsolás után több órának kell eltelnie ahhoz, hogy a hűtőszekrény a kellő hőmérsékletre lehűljön.
- Kérjük, hogy az élelmiszert csak akkor helyezze bele, amikor a hűtőszekrény hőmérséklete már megfelelően alacsony.
- Folyékony és nagy nedvességtartalmú élelmiszereket (pl. gyümölcsök, zöldségek) jól megtisztított állapotban, lezárt csomagolásban kell tárolni.
- Ne nyitogassa az ajtókat túl gyakran, és ne is hagyja hosszú ideig nyitva, hogy ne romoljon a hűtés hatásfoka, és ne emelkedjenek az üzemeltetési költségek.
- A fagyasztó ajtajának nyitásakor a készülék belsejében pára képződhet, ami természetes jelenség.
- Kis mennyiségű víz is lecsapódhat a hűtőszekrényben, ha a külső hőmérséklet nagyon magas, ami szintén természetes jelenség.
- Jégkockák készítéséhez ne használjon melegvizet, továbbá nem ajánlatos a jégtálca gyárilag kialakított helyének megváltoztatása.

A TARTOZÉKOK KISZERELÉSE A FAGYASZTÓBÓL

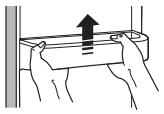
1 Hőkezelt üvegpolc

- Ütközésig húzza ki a polcot. Ezután emelje meg és vegye ki.



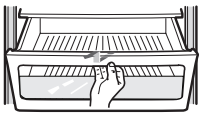
2 Ajtópolc

- Fogja meg két kézzel az ajtópolcot és megemelve vegye ki.



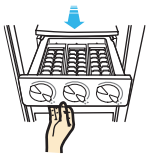
3 Fiókok

- A fiókokat úgy vegye ki, hogy kihúzza és kissé megemeli őket.

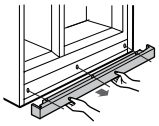


4 Jégtálca

- Kifelé húzva vegye ki.



5 Lábburkolat



- A lábburkolatot csak akkor vegye ki, ha feltétlenül szükséges.
- Nyissa ki a fagyasztó és a hűtőszekrény ajtaját, majd csavarja ki a három csavart és válassza le a lábburkolatot.
- A visszaszerelésnél helyezze vissza az eredeti helyzetébe, majd húzza meg a három csavart.

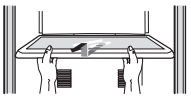
FIGYELMEZTETÉS

- A tartozékok eltávolításakor nem szabad túlzott erőhatást kifejteni, mert akkor személyi sérülést szenvedhet.
- A fagyasztó felső polcát más helyre ne tegye. Leeshet, megsérülhet és személyi sérülést is okozhat.
- Ha a fagyasztóból vagy a hűtőszekrényből ki akarja venni a tartozékokat, ezt megelőzően a tárolt élelmiszereket helyezze el máshová.
- Ne tegyen élelmiszert a jégtálcára, és vegye ki a tálcát, ha nem használja.

A TARTOZÉKOK KISZERELÉSE A FAGYASZTÓBÓL

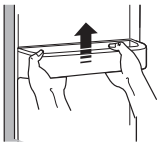
1 Hőkezelt üvegpolc

- Ütközésig húzza ki a polcot. Ezután emelje meg és vegye ki.

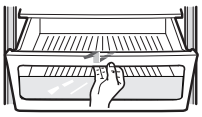


2 Palacktároló és ajtótároló

- Fogja meg az ajtópolcot két kézzel, majd megemelve vegye ki.



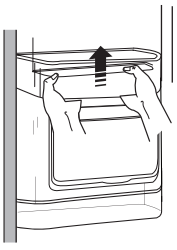
3 Friss gyümölcs- és salátatároló fiók és az alsó polc



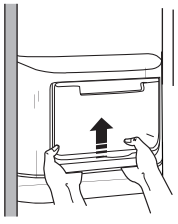
- Fogja meg a fiókot a fogantyújánál, húzza ki, és finoman megemelve vegye ki.
- Az alsó polcot kifelé húzva veheti ki.
- Tartsa be a sorrendet (először a friss gyümölcsöt és salátát vegye ki, és csak azután az alsó polcot).
- Ha nem tartja be a sorrendet, az alsó polc megsérülhet.

4 Oldaltároló

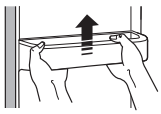
- Fogja meg az ajtópolcot két kézzel, majd megemelve vegye ki.
- Fogja meg az oldaltárolót két kézzel, majd megemelve vegye ki.
- Tartsa be a sorrendet (először az ajtópolcot ki, és csak azután az oldaltárolót).



(1. lépés)



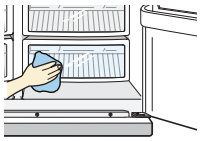
(2. lépés)



(3. lépés)

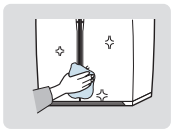
A TARTOZÉKOK TISZTÍTÁSA

Belül



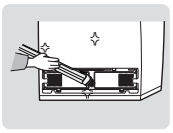
- Enyhe tisztítószerrel tisztítsa meg a tartozékokat. Ezután száraz ronggyal törölje őket szárazra.
- A tartozékokat megtisztításuk után csak akkor vegye újra használatba, amikor már megszáradtak.

Kívül



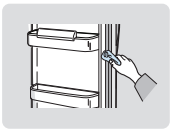
- Az ajtókat és a kilincseket enyhe tisztítószerrel és ronggyal tisztítsa. Ezután tiszta ronggyal törölje őket szárazra.
- A hűtőszekrény külsejét évente egyszer vagy kétszer le kell tisztítani.

Hátul



- Évente egyszer vagy kétszer porszívózza le a hűtőszekrény hátulját.

Az ajtó gumitömítései



- Ha az ajtó gumitömítései piszkosak, az ajtó nem zár rendesen, és a hűtőszekrény nem képes jó hatásfokkal működni.
- Enyhe tisztítószerrel és nedves ronggyal tisztítsa meg a tömítéseket.
- Ezután száraz törölje őket szárazra.

FIGYELMEZTETÉS

- Amikor a készüléket tisztítja vagy hosszú ideig nem használja, mindig áramtalanítsa, hagyja nyitva az ajtókat és tartsa szárazon a készüléket.
- Tisztításkor ne permetezze a készüléket közvetlenül vízzel.
- Ne tisztítsa benzinnel, hígítóval vagy autómosó vegyszerrel.

A HŰTŐSZEKRÉNY TELEPÍTÉSE

Ellenőrizze a bejárati ajtó méreteit.

A bejárati ajtó méreteinek ellenőrzésével állapítsa meg, hogy a hűtőszekrény befér-e az ajtón.

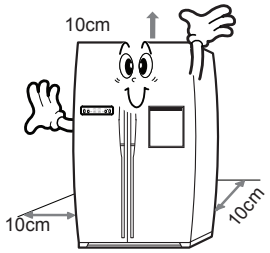
* A készülék méretei

	Méret (mm)	Megjegyzés
Szélesség	855	
Mélység	756	Ajtóval együtt
Magasság	1728	Ajtópánttal együtt

Távolítson el minden csomagolóanyagot:
Használat előtt vegye le a készülék habszivacs borítását.
Elhelyezéskor hagyjon a készülék körül 10 cm-es térközt jobb oldalt, bal oldalt és hátul; ezáltal csökkenthető az energiafogyasztás.

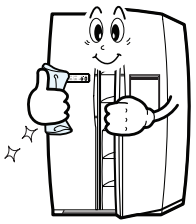
1 A készüléket megfelelő nagyságú vízszintes felületű helyen állítsa fel.

- Ha a készülék nem áll szintben, előfordulhat, hogy a belső hűtőrendszer nem működik megfelelően.



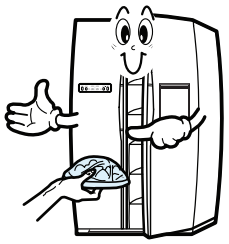
2 Tisztítsa le a hűtőszekrényt.

- Kívül és belül törölje át száraz ronggyal.



3 Az élelmiszer behelyezése a hűtőszekrénybe.

- A készülék bekapcsolása után várjon legalább két-három órát, mielőtt élelmiszert vagy egyéb dolgokat helyez bele.

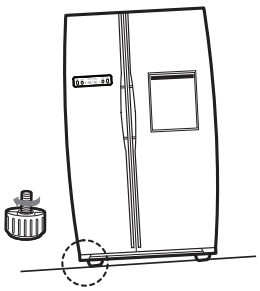


A HŰTŐSZEKRÉNY TELEPÍTÉSE

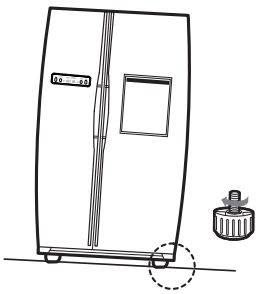
SZINTBE ÁLLÍTÁS

A hűtőszekrény szintbe állításánál az elülső lábakat a hátsóknál valamivel magasabbra állítsa, hogy könnyebben nyithassa és csukhassa az ajtókat.
Először vegye ki a lábburkolatot, majd állítsa szintbe a hűtőszekrényt.

1 Ha a hűtőszekrény balra billen, forgassa a bal oldali állítólábat.



2 Ha a hűtőszekrény jobbra billen, forgassa a jobb oldali állítólábat.



A KÉSZÜLÉK FÖLDELÉSE

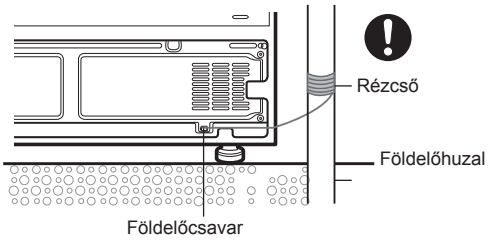
FIGYELMEZTETÉS

Használatbavétel előtt a készüléket le kell földelni.
A hűtőszekrényt le kell földelni, hogy megelőzze a készülékből eredő kóboráram okozta energiaveszteséget és az áramütés veszélyét.

- A földelést soha ne kapcsolja gázcsövekre, telefonvolnalra vagy villámhárítóra.

Földeletlen hálózati dugaszt soha ne használjon.

- Csatlakoztassa a földelőhuzalt (sárga-zöld és zöld).



AZ AJTÓK BEÁLLÍTÁSA

Az ajtók közti apró szintkülönbségek kiegyenlítése.

Ha a fagyasztó ajtaja alacsonyabban van, mint a hűtőé.

Ha a fagyasztó ajtaja magasabban van, mint a hűtőé.

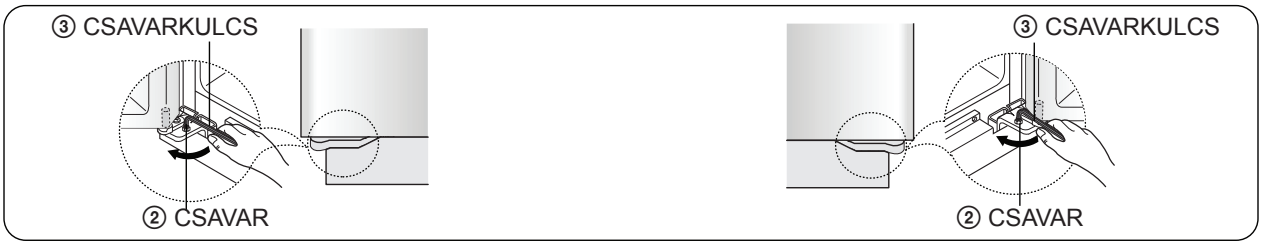
Nyissa ki az ajtókat és állítsa be azokat a következő módon:

1) Csavarja ki az (①) anyát az alsó ajtópánton a csavar felső végéig (②).

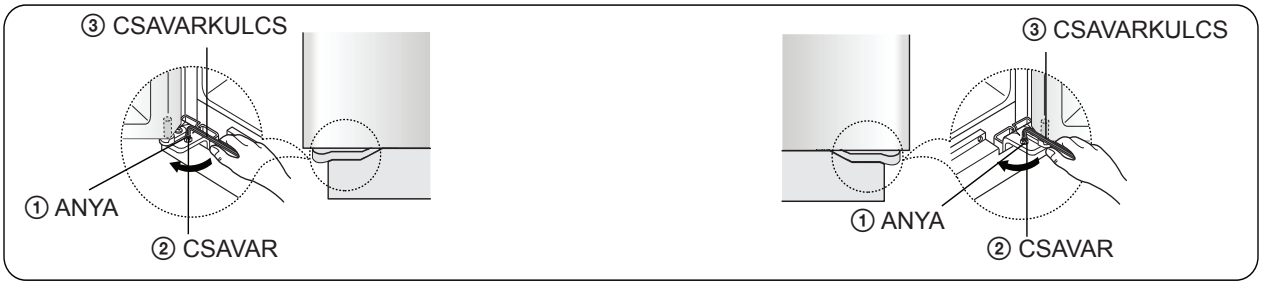
MEGJEGYZÉS Az (①) anya kicsavarásánál a (③) hatszögű kulccsal forgassa a (②) csavart kissé az óramutató járásával ellentétes irányban, hogy az (1) anyát kézzel meglazíthassa.

2) A (②) csavar óramutató járásának irányában ( ) vagy ( ) azzal ellentétes irányban történő forgatásával egyenlítse ki a magasságbeli eltérést.

MEGJEGYZÉS Ha az óramutató járásának irányában ( ) forgatja, az ajtó felfelé mozdul el.



3) Az ajtók beállítása után az (①) anyát forgassa az óramutató járásának irányában ( ) a csavar alsó végéig, majd húzza meg ismét a csavart a (③) kulccsal, hogy az (②) anyát rögzítse.



MEGJEGYZÉS

- Ha nem rögzíti erősen az anyát (①), akkor a (②) fejescsavar kilazulhat.
- Ne nyomja meg a hálózati kábelt.
- Ha kiselejtezi a hűtőszekrényt, előbb vegye le róla az ajtó gumitömítését.

HIBAELHÁRÍTÁS

A hűtőszekrény egyáltalán nem működik vagy nem megfelelően hűt

- Ellenőrizze, hogy szabályosan van-e bedugva a hálózati csatlakozódugó.
- Ellenőrizze, nem égett-e ki a hálózati dugasz biztosítéka.
- A hőfokszabályozó a megfelelő értékre van beállítva?
- A hűtőszekrény napsugárzás közvetlen hatásának van kitéve vagy hőt kibocsátó forrás közelében helyezkedik el?
- Nincs-e túl közel a hűtőszekrény hátulja a falhoz?

A hűtőben megfagy az élelmiszer

- A hőfokszabályozó a megfelelő értékre van beállítva?
- Túl alacsony a helyiség hőmérséklete?
- Magas víztartalmú élelmiszert helyezett a fagyasztó leghidegebb részének közelébe.

Rendellenes zaj vagy hang hallható

- Ellenőrizze a padló egyenletességét és stabilitását.
- Közel van a készülék hátulja a falhoz?
- Nem esett-e valami a készülék mögé vagy alá?
- A készülék kompresszorától ered a zaj?
- Adott esetben “ketyegő” hang hallatszik a készülék belsejéből, ami viszont normális jelenségnek tekinthető. Ezt a különböző tartozékok tágulása vagy összehúzódása okozza.

A készülék elülső sarkai és oldalai hősugárzóval vannak felszerelve. Természetes, hogy melegek.

- A hűtőszekrény elülső sarka a páralecsapódás megelőzésére fagyvédő eszközzel van felszerelve.
- A hűtőszekrény mindkét oldalán hővezető csövek vannak, ezért azok természetesen melegek.

Valamennyi víz lecsapódik a hűtőszekrény belsejében, ami természetes jelenség.

- A páralecsapódás lehet annak az eredménye, hogy hosszú időre hagyták nyitva az ajtót, vagy becsomagolatlanul helyeztek a készülékbe magas víztartalmú élelmiszert, amikor a külső hőmérséklet és páratartalom magas.

A hűtőszekrény belsejében szag érezhető

- A hűtőszekrénybe csomagolatlanul helyezett be erős szagú élelmiszert, vagy túl hosszú ideje tart már benne más élelmiszert.
- Az erős szagú élelmiszert minden esetben légmentes csomagolásban kell tárolni.
- A lejárt élelmiszert mindig dobja ki.

Jegesedik a fagyasztó fala.

- A levegőbemeneti/kimeneti nyílás el van torlaszolva?
- Az egyes élelmiszercsomagok között mindig hagyjon elegendő szabad helyet, hogy a levegő hatékonyan áramolhasson.
- Jól záródik-e az ajtó?

ÁLTALÁNOS TUDNIVALÓK A HŰTŐSZEKRÉNY ÁLTAL KELTETT HANGOKRÓL

A hűtőszekrény kompresszorral működik, hűtőközeg keringetése útján éri el a hűtőhatást, amelytől az élelmiszerek megőrzik frissességüket és tápértéküket a hűtőszekrényben. A hűtőszekrény működése közben halk zajok hallhatók. Kérjük, fogadja el, hogy ez természetes jelenség, a hűtő működését nem befolyásolja.

1 Halk “zümmögő” hang

A kompresszor bekapcsolásakor ez a hang még valamivel erősebb. A nagyobb hatásfokú hűtőszekrény a kompresszor nagyobb működési kapacitása miatt erősebb hangot is ad.

2 Légáramlásra vagy vízfolyásra emlékeztető hang

A hűtőszekrény belső hőmérséklete gyorsan süllyed, amikor a hűtőközeg áramlik a csövekben. Kétféle hűtőközeg létezik, gáz- és folyékony halmazállapotú. A hűtőközeg áramlása közben halk hang hallható.

3 “Csattogó” hang

A hűtőszekrény bekapcsolásakor és kikapcsolásakor az elektromos alkatrészek (vezérlőpanel, indítási megszakító és hővédő) “csattogó” hangot adnak, mert állandóan be- vagy kikapcsolnak.

4 Halk “sűvítő” hang

A hűtőszekrény belsejében egy ventilátor élénkíti a levegőáramlást. Amikor ez a ventilátor jár, hallatszik a levegőáramlás és a járó motor hangja. Másrészt pedig ez a ventilátor biztosítja, hogy a hűtőszekrény belső hőmérséklete gyorsan és egyenletesen süllyedjen, ami nagyon kedvezően befolyásolja az élelmiszerek frissen tartását és tápértékük megőrzését; továbbá, a járó ventilátor fokozza a hűtőhatást.

5 Jég repedésére emlékeztető hang és “dudáló” hang

A hűtőszekrény működése közben a hőmérséklet-változások miatt az élelmiszer jég repedéséhez hasonló, a párologtató és a csővezeték pedig “dudáló” hangot ad, ami a hő hatására történő tágulás és a lehűlés miatti összehúzódás következménye.

MŰSZAKI ADATOK

	Hűtőgép		
Gyártó	SAMSUNG Electronics		
Márka	SAMSUNG		
Kategória	Háztartási hűtő/fagyasztó		
Modell név	RS20BR**	RS20CR**	RS20NR**
Energiaosztály (A++/leghaté konyabb/- G/legkevésbé hatékony/)	A	A	A
Környezetbarát védjegy	-	-	-
Villamosenergia-fogyasztás (kWh/év 24 órás szabványos vizsgálati eredmények alapján)	540	530	540
Hűtőtér nettó térfogata (liter)	316		
Fagyasztótér nettó térfogata (liter)	194		
Fagyasztó besorolás	****		
No Frost	Frost Free		
Áramkimaradási biztonság (óra)	10		
Fagyasztási teljesítmény (kg/24 h)	10		
Klímaosztály	SN-T		
Zajszint (dBA)	41		
Beépíthetőség	Szabadonálló		

A HELYISÉG HŐMÉRSÉKLETÉNEK HATÁRÉRTÉKEI

Ezt a készüléket az adattáblán megadott hőmérsékleti osztálynak megfelelő környezeti hőmérsékleten történő használatra tervezték.

Éghajlati kategória	Jelzése	Környezeti hőmérséklet	
		Maximum	Minimum
Mérsékelten hideg	SN	32°C (90°F)	10 °C (50 °F)
Mérsékelt	N	32°C (90°F)	16°C (61°F)
Szubtrópusi	ST	38°C (100°F)	18°C (64°F)
Trópusi	T	43°C (109°F)	18°C (64°F)

MEGJEGYZÉSEK: a belső hőmérsékletet befolyásolhatja a készülék helye, a környezet hőmérséklete és az ajtónyitás gyakorisága is. Kérjük, a hőmérsékletet ezek figyelembe vételével állítsa be.

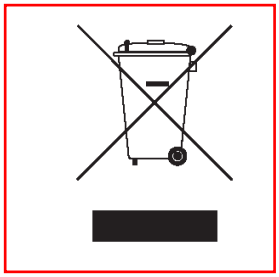
További tanácsok a megfelelő használathoz

- A hűtőszekrény elhelyezése után hagyja azt 2 órát pihenni, mielőtt azt csatlakoztatná az elektromos hálózathoz.
- A legjobb teljesítmény érdekében kövesse a következő tanácsokat:
  - Soha ne tegye az élelmiszereket túl közel az eszköz hátoldalán található ventillátorokhoz, mert azok akadályoznák a levegő szabad áramlását a mélyhűtőben.
  - Az élelmiszereket csomagolja be vagy helyezze őket egy légzáró tárolóedénybe mielőtt azokat a mélyhűtőbe helyezné.
  - Ne tegye az újonnan behelyezett élelmiszert túl közel a már lefagyasztott élelmiszerekhez.
- Soha ne helyezzen szénsavas vagy pezsgő italokat a mélyhűtőbe.
- Kérjük, vegye figyelembe az adott élelmiszerre vonatkozó maximális tárolási időtartamokat és a fagyasztott élelmiszerek szavatosságát.
- Ha kevesebb mint három hétre utazik el, akkor nem szükséges a hűtőszekrényt leválasztani az elektromos hálózatról. De minden esetben távolítson el minden élelmiszert a hűtőszekrényből, ha három hétre vagy annál hosszabb időre utazik el. Ilyen esetben válassza le a hűtőszekrényt az elektromos hálózatról majd mossa le/takarítsa ki és engedje azt megszáradni.
- A legtöbb áramszünetet egy vagy két órán belül elhárítják, ez nem befolyásolja a hűtőszekrény hőmérsékletét. Ennek ellenére minimalizálja az áramszünet idején a hűtőszekrény ajtajának kinyitását. Ha az áramszünet 24 óránál tovább tart, akkor vegye ki a hűtőszekrényből az összes fagyasztott élelmiszert.
- Ha a hűtőszekrényhez kulcs is tartozik, akkor a kulcsokat úgy kell tárolni, hogy ahhoz a gyerekek ne férhessenek hozzá - és nem a hűtőszekrény közelében.
- A berendezés nem tud folyamatosan működni, ha azt olyan hőmérsékletű helyiségben tárolják huzamosabb ideig, amely hőmérséklete hidegebb a hűtőszekrény üzemeltetési tartományának alsó értékénél (ilyen esetben a mélyhűtőben tárolt élelmiszer ki is olvadhat a mélyhűtő magas hőmérséklete miatt).
- Ne tároljon olyan élelmiszereket a hűtőszekrényben, amelyek alacsony hőmérsékleten hamar megromlanak, ilyen például a banán és a dinnyék.
- Helyezze a jégtálcát a gyártó által meghatározott helyre, hogy a jég lefagyasztása optimálisan működhessen.
- Az Ön készüléke ún. fagyás-mentes készülék, ami azt jelenti, hogy azt nem kell manuálisan kiolvasztani, ezt a készülék automatikusan saját maga végzi.
- A kiolvasztás során a hűtőszekrényben az ISO szabványoknak megfelelően emelkedik csak a hőmérséklet. Ha meg szeretné előzni, hogy a fagyasztott élelmiszerek hőmérséklete megemelkedjen, miközben kiolvasztja a készüléket, akkor csomagolja be azokat több rétegű csomagolóanyagba, például újságpapírba.
- Ha a fagyasztott élelmiszerek hőmérséklete megemelkedik, akkor az csökkenti az élelmiszerek szavatossági idejét.

A termék megfelelő leadása

(Elektromos és elektronikus készülékek hulladékkezelése)

Hungary



A terméken vagy a hozzá tartozó dokumentáción szereplő jelzés arra utal, hogy hasznos élettartama végén a terméket nem szabad háztartási hulladékkal együtt kidobni. Annak érdekében, hogy megelőzhető legyen a szabálytalan hulladékleadás által okozott környezet- és egészségkárosodás, különítse ezt el a többi hulladéktól, és felelősségteljesen gondoskodjon a hulladék leadásáról, a hulladékanyagok fenntartható szintű újrafelhasználása céljából.

A háztartási felhasználók a termék forgalmazójától vagy a helyi önkormányzati szervektől kérjenek tanácsot arra vonatkozóan, hová és hogyan vihetik el ez elhasznált terméket a környezetvédelmi szempontból biztonságos hulladékleadás céljából.

Az üzleti felhasználók lépjenek kapcsolatba a forgalmazóval, és vizsgálják meg az adásvételi szerződés feltételeit. A terméket nem szabad leadni kereskedelmi forgalomból származó egyéb hulladékkal együtt.

Kapcsolatfelvétel: SAMSUNG WORLD WIDE
Bármilyen észrevétele, vagy kérdése van Samsung termékekkel kapcsolatban, forduljon a SAMSUNG ügyfélszolgálathoz

Country	Customer Care Centre ☎	Web Site
POLAND	0 - 801 - 1SAMSUNG(172678)/022 - 607 - 93 - 33	www.samsung.com/pl
HUNGARY	06-80-SAMSUNG(7267864)	www.samsung.com/hu